



Recherche et développement des organismes privés sans but lucratif au Canada, 2004

Nom et adresse de l'organisme déclarant

If you prefer this questionnaire in English, please check

Prière de corriger le nom ou l'adresse au besoin



RENSEIGNEMENTS

Objectif de l'enquête

Cette enquête est nécessaire pour produire des renseignements statistiques utiles afin de suivre l'évolution des activités scientifiques et technologiques au Canada et d'étayer l'élaboration d'une politique relative aux sciences et à la technologie. Vos données permettront, entre autres, de fournir des indicateurs sur l'état de la recherche et développement (R-D) exécutée par les organismes privés sans but lucratif, ainsi que des données nationales sur les dépenses et le personnel en matière de R-D scientifique.

Autorisation

Cette enquête est autorisée en vertu de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19.

Exigence légale

Votre organisme doit soumettre l'information requise.

Confidentialité

La Loi interdit à Statistique Canada de publier toute statistique pouvant divulguer des renseignements au sujet d'un organisme identifiable sans le consentement préalable, par écrit, de cet organisme. Les données déclarées sur ce questionnaire seront examinées avec une discrétion garantie, utilisées pour fin statistiques et publiées d'une façon globale seulement.

Période de déclaration

Ce questionnaire doit être rempli pour l'année financière se terminant en 2004.

Entente fédérale-provinciale

Afin d'éviter de répéter les éléments de cette enquête, de réduire les coûts de collecte des données et de fournir des statistiques analogues, nous nous sommes entendus avec l'Institut de la statistique du Québec en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique, Statuts du Canada, où l'on transmettra à l'Institut de la statistique du Québec, les données des organismes situées ou ayant des activités de R-D au Québec. La Loi sur la statistique du Québec renferme les mêmes dispositions que la Loi sur la statistique du Canada pour ce qui est de la confidentialité et des sanctions prises en cas de divulgation.

Est-ce qu'en 2004 cet organisme a exécuté des travaux de R-D (tel que décrit au Guide de directives ci-joint)?

- Oui → passez à la question 1 Non → Est-ce qu'en 2004 cet organisme a financé des travaux de R-D?
- Oui → passez à la question 1 et puis à la question 7
- Non → complétez "l'Attestation" au verso et retournez le questionnaire

Veillez décrire brièvement les principales activités de votre organisme. Ne répondez pas à cette question si vous avez joint un rapport annuel contenant ces renseignements.

1. ANNÉE FINANCIÈRE DE VOTRE ORGANISME SE TERMINANT EN 2004 DE À 2004

année mois jour année mois jour

DONNÉES SUR LA R-D EFFECTUÉE (questions 2 à 6)

2. DÉPENSES DE R-D EXÉCUTÉE AU SEIN DE CET ORGANISME EN 2004 AU CANADA (en milliers de dollars)

Domaines majeurs de la R-D	Dépenses courantes	Dépenses en immobilisations	Total
Les sciences naturelles:			
Médicales			
Autres			
Les sciences sociales et humaines			
Total			

3. SOURCES DE FINANCEMENT CONSACRÉES EN 2004 À LA R-D EFFECTUÉE AU SEIN DE CET ORGANISME (en milliers de dollars)

a) Organisme déclarant (ex. intérêts sur placements, revenu d'investissement, cotisations, fonds en fiducie, paiements provenant de patients)	
b) Administration fédérale	
c) Administrations provinciales (spécifiez la province)	
d) Entreprises commerciales canadiennes	
e) Autres organismes canadiens privés sans but lucratifs	
f) Autres sources canadiennes (ex. universités) (Veillez spécifier et ajouter une feuille supplémentaire si nécessaire) (Veillez inscrire le nom au complet)	
g) Sources étrangères	
Total (égal au total de la question 2)	

4. NOMMER TOUS LES ORGANISMES QUI ONT VERSÉ DES FONDS IMPORTANTS EN JOIGNANT UNE LISTE DES NOMS DES ORGANISMES ET DES MONTANTS FOURNIS. VOTRE RAPPORT ANNUEL RENFERME PEUT-ÊTRE CES RENSEIGNEMENTS.

5. LE NOMBRE MOYEN DU PERSONNEL DE CET ORGANISME AFFECTÉ À LA R-D EN 2004

Catégorie	Personnel à plein temps		Personnel à temps partiel affecté principalement à la R-D	Total
	Affecté principalement à la R-D	Affecté à temps partiel à la R-D		
	nombre			
Scientifiques et ingénieurs				
Techniciens et technologues: personnel qui a reçu une formation technique et collabore avec les scientifiques et les ingénieurs qui font de la R-D, soit les techniciens en chimie, dessinateurs, etc. Il doit être titulaire d'un diplôme de technicien délivré soit par un établissement provincial d'enseignement soit par une association provinciale ou nationale scientifique ou technique				
Autres: personnel directement rattaché à la R-D (par exemple les opérateurs de machines et les électriciens affectés à la construction de prototypes ou le personnel affecté à des travaux d'administration et de bureau dans les unités de R-D)				
Total du personnel affecté à la R-D				

6. DOMAINES DE R-D MÉDICALE EFFECTUÉE AU SEIN DE CET ORGANISME EN 2004
Veillez les indiquer par ordre d'importance (par exemple 1 = le plus important)

Domaines de R-D médicale	Rang	Domaines de R-D médicale	Rang
Biologie cellulaire		Cancer	
Génétique		Hématologie	
Immunologie		Médicaments et effets	
Endocrinologie		Sciences de la vue (ex: ophtalmologie, optométrie et autres recherches reliées à la vue)	
Nutrition et métabolisme		Autres domaines médicaux	

DONNÉES SUR LES PAIEMENTS VERSÉS POUR LA R-D (questions 7 et 8)

7. PAIEMENTS VERSÉS POUR LA R-D EXÉCUTÉE PAR D'AUTRES ORGANISMES EN 2004 (en milliers de dollars)

Domaines majeurs de la R-D	Secteur d'exécution			Total
	Universités canadiennes	Autres organismes (canadiens) privés sans but lucratif	Autres	
Les sciences naturelles: Médicales				
Autres				
Les sciences sociales et humaines				
Total				

8. VEUILLEZ JOINDRE UNE LISTE DES ORGANISMES OU DES PARTICULIERS QUI ONT REÇU DES VERSEMENTS IMPORTANTS À DES FINS DE R-D (VEUILLEZ INCLURE SI POSSIBLE UNE DESCRIPTION DES PROJETS). VOTRE RAPPORT ANNUEL PEUT FOURNIR CES RENSEIGNEMENTS.

COMMENTAIRES: Raisons des variations importantes des données déclarées au chapitre des dépenses et du personnel. - Pour que nous n'ayons pas à vérifier les divergences entre la présente déclaration et celle de l'année dernière (2003), veuillez expliquer toutes les variations importantes qui pourraient être interprétées comme étant une erreur de déclaration.

ATTESTATION

Nom de la personne qui compléta le questionnaire (lettres moulées):	Adresse d'affaire:			
Fonction officielle:	Date:	Code postal:	N° de téléphone (ind. régional):	Ext: #
Adresse internet:	Numéro de TPS (N° NE)		Fax:	

NOUS VOUS REMERCIONS DE VOTRE COLLABORATION



Recherche et développement des organismes privés sans but lucratif au Canada, 2004



GUIDE DE DIRECTIVES

Veillez répondre à toutes les questions. Les renseignements demandés étant normalement difficiles à fournir à partir des dossiers existants, des chiffres estimatifs aussi exacts que possible suffiront. La présente enquête fut menée en 2003. Vous avez peut-être dans vos dossiers un exemplaire de votre rapport qui pourrait vous aider.

Si vous désirez obtenir d'autres formules ou une explication des termes employés dans le questionnaire, adressez-vous à Lloyd Lizotte de la Division des sciences, de l'innovation et de l'information électronique, à frais virés, au numéro (613) 951-2188 ou 951-9662.

Veillez retourner le questionnaire dûment complété dans les 30 jours suivant la réception. Si cela n'est pas possible, veuillez nous informer de la date à laquelle vous prévoyez nous le faire parvenir. Si vous recevez plus d'une copie du questionnaire de cette enquête pour le même organisme, veuillez en remplir qu'un seul. Joignez-y le(s) questionnaire(s) en double. Si vous avez besoin d'aide pour remplir le questionnaire ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez vous adresser à:

**Section des sciences et de la technologie
Division des sciences, de l'innovation et
de l'information électronique
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6**

**Téléphone (à frais virés) (613) 951-9662
Fax (613) 951-9920**

Définitions

La recherche et le développement (R-D) comprennent des travaux créatifs entrepris de façon systématique dans les domaines des sciences naturelles et des sciences sociales et humaines afin d'accroître le nombre de connaissances ou de découvrir de nouvelles applications pour les connaissances qui existent déjà. Les nouvelles connaissances comprennent l'intégration des renseignements récemment obtenus aux hypothèses déjà existantes, la formulation et la vérification de nouvelles hypothèses ou une nouvelle évaluation des observations déjà faites.

NOTA: Veuillez **exclure toutes les activités autres que la R-D** (par exemple, les études d'enquête, les soins médicaux, les services sociaux, l'enseignement et la formation, la diffusion de renseignements, etc.), que votre organisme entreprend ou finance.

Si nous voulons faire une distinction entre la R-D et les études d'enquête, nous pouvons dire que l'élaboration et la vérification de nouvelles méthodes de traitement de la névrose constituent de la recherche. Une étude sur les services psychiatriques dans une région en particulier dans le but de proposer des modifications représente une étude d'enquête.

Domaines majeurs de la R-D

a) Les sciences naturelles:

- Les sciences médicales comprennent la médecine, la médecine dentaire, la pharmacie, etc.
- Les autres sciences comprennent toutes les disciplines qui relèvent des sciences naturelles, sauf les sciences médicales (par exemple, la mathématique, la physique, la chimie, la biologie et le génie).

b) Les sciences sociales et humaines comprennent toutes les disciplines qui étudient les actions et les conditions humaines ainsi que les mécanismes sociaux, économiques et institutionnels qui influencent les humains (par exemple, l'économie, l'histoire et la sociologie).

Genre de dépenses:

Les dépenses courantes sont des dépenses faites pour des articles utilisés pendant une période relativement courte ou qui coûtent relativement peu. Elles comprennent les traitements, les salaires et les frais connexes; les matériaux et les approvisionnements utilisés; la documentation nécessaire; le matériel scientifique d'importance mineure et les frais généraux prévus. Tous frais généraux en administration sont également compris.

Les dépenses en immobilisations sont les dépenses pour les installations telles que les immeubles, le matériel, les machines et le terrain. **Exclure l'amortissement en capital.**

